

# Beschlussprotokoll

der

## Gemeindeversammlung

vom Dienstag, 13. Dezember 2022 um 20.00 Uhr  
im Festsaal, Hotel Kulm

Vorsitz	Christian Jott Jenny, Gemeindepräsident
Anwesend	122 Stimmberechtigte
Stimmenzähler	Lukas Mühlemann und Silvano Vitalini
Protokollführer	Ueli Rechsteiner, Gemeindeschreiber

### Begrüssung

Christian Jott Jenny begrüsst die anwesenden Stimmberechtigten mit einer kurzen Rede. Diese wird den Sitzungsunterlagen beigelegt und kann auf der Gemeindeganzlei eingesehen werden. Die Ausführungen sind ebenfalls dem Wortlautprotokoll zu entnehmen.

Zum Vorschlag von Lukas Mühlemann und Silvano Vitalini als Stimmenzähler werden keine Gegenvorschläge eingereicht und die beiden Stimmenzähler werden einstimmig gewählt.

Zudem stellt Christian Jott Jenny fest, dass die Gemeindeversammlung gemäss Art. 30 der Gemeindeverfassung ordnungsgemäss einberufen und die Unterlagen den Stimmberechtigten fristgerecht zugestellt wurden. Auch wurden gemäss Art. 34 der Gemeindeverfassung die Geschäfte vom Gemeinderat vorberaten.

Somit ist die Gemeindeversammlung mit 122 anwesenden Stimmberechtigten beschlussfähig.

Für die Protokollierung (Beschlussprotokoll samt Wortlautprotokoll\*) ist Gemeindeschreiber Ueli Rechsteiner zuständig.

*\* Protokollierung: Die Protokollierung der Gemeindeversammlung erfolgt in analoger Anwendung von Art. 29 der Geschäftsordnung des Gemeinderates St. Moritz und somit in analoger Form der Protokollierung im Gemeinderat. Die schriftliche Protokollierung erfolgt als Beschlussprotokoll. Die Verhandlungen der Gemeindeversammlung werden im Wortlaut zusätzlich mit technischen Hilfsmitteln aufgenommen und archiviert (Wortlautprotokoll).*

# Traktanden

1. **Budget 2023 der Gemeinde**
  - 1.1 Erfolgsrechnung
  - 1.2 Investitionsrechnung
2. **Finanzplanung der Gemeinde 2023 bis 2027 (zur Kenntnis)**
3. **Antrag betreffend Steuerfuss / Steuersatz für das Jahr 2023**
  - 3.1 Festlegung des Steuerfusses für die Einkommens- und Vermögenssteuer
  - 3.2 Festlegung des Steuersatzes für die Liegenschaftensteuer
4. **Budget 2023 St. Moritz Energie**
5. **Mitteilungen und Informationen**
6. **Umfrage**

Christian Jott Jenny stellt fest, dass zu den Traktanden keine Bemerkungen oder Einwände eingehen sind.

## 1. Budget 2023 der Gemeinde

Christian Jott Jenny führt aus, dass das Budget 2023 durch den Gemeindevorstand in Zusammenarbeit mit der Finanzkommission erarbeitet und dem Gemeinderat zu einer ersten Lesung im September 2022 überwiesen wurde. Der Gemeinderat hat das Budget besprochen und einige Inputs abgegeben. Danach wurde das Budget durch den Gemeindevorstand nochmals überarbeitet und anlässlich der zweiten Lesung im Oktober 2022 durch den Gemeinderat zuhanden der heutigen Gemeindeversammlung verabschiedet.

Bevor mit der Detailberatung gestartet wird, informiert Christian Jott Jenny die Gemeindeversammlung kurz über die wichtigsten Punkte zum Budget 2023. Diese Ausführungen sind dem Wortlautprotokoll zu entnehmen, zusätzlich in Form einer Präsentation schriftlich vorhanden, werden den Sitzungsunterlagen beigelegt und können auf der Gemeindeganzlei eingesehen werden.

Zu den Ausführungen von Christian Jott Jenny werden keine Fragen gestellt.

Somit leitet der Gemeindepräsident die Detailberatung des Budgets 2023 mit Erfolgsrechnung und Investitionsrechnung ein.

### 1.1 Erfolgsrechnung

Durch die Stimmberechtigten wird zur Erfolgsrechnung eine Frage gestellt. Die Antwort dazu von Gemeindevorstand Reto Matossi ist dem Wortlautprotokoll zu entnehmen. Anträge werden keine gestellt.

Somit leitet Christian Jott Jenny die Abstimmung ein.

### Abstimmung Erfolgsrechnung Budget 2023

Dem Antrag des Gemeinderates, die Erfolgsrechnung des Budgets 2023 der Gemeinde St. Moritz zu genehmigen, wird durch die Gemeindeversammlung einstimmig zugestimmt.

## **1.2 Investitionsrechnung**

Zur Investitionsrechnung werden keine Fragen und keine Anträge gestellt.

Somit leitet Christian Jott Jenny die Abstimmung ein.

### Abstimmung Investitionsrechnung Budget 2023

Dem Antrag des Gemeinderates, die Investitionsrechnung des Budgets 2023 der Gemeinde St. Moritz zu genehmigen, wird durch die Gemeindeversammlung einstimmig zugestimmt.

## **2. Finanzplanung der Gemeinde 2023 bis 2027 (zur Kenntnis)**

Gemeindepräsident Christian Jott Jenny erläutert kurz die Finanzplanung der Gemeinde 2023 bis 2027. Diese Planung wird der Gemeindeversammlung als Information und somit zur Kenntnisnahme präsentiert. Die Ausführungen von Christian Jott Jenny liegen schriftlich vor, werden den Sitzungsunterlagen beigelegt und sind ebenfalls dem Wortlautprotokoll zu entnehmen.

Zur Finanzplanung werden keine Fragen gestellt.

## **3. Antrag betreffend Steuerfuss / Steuersatz für das Jahr 2023**

Da der Gemeinderat der Gemeindeversammlung keine Anpassungen am Steuerfuss für die Einkommens- und Vermögenssteuer sowie am Steuersatz für die Liegenschaftssteuer beantragt hat, teilt Christian Jott Jenny mit, er werde zu den beiden Anträgen auf Seite 68 keine Ausführungen machen, stehe aber für Fragen zur Verfügung.

Es werden keine Fragen und keine Anträge gestellt.

Somit leitet Christian Jott Jenny die beiden folgenden Abstimmungen ein.

### **3.1 Festlegung des Steuerfusses für die Einkommens- und Vermögenssteuer**

#### Abstimmung

Dem Antrag des Gemeinderates, den Steuerfuss der Einkommens- und Vermögenssteuer auf dem Stande von 60 % der einfachen Kantonssteuer zu belassen, wird durch die Gemeindeversammlung einstimmig zugestimmt.

### **3.2 Festlegung des Steuersatzes für die Liegenschaftssteuer**

#### Abstimmung

Dem Antrag des Gemeinderates, den Steuersatz für die Liegenschaftssteuer wie bisher auf 0.5 ‰ zu belassen, wird durch die Gemeindeversammlung einstimmig zugestimmt.

## **4. Budget 2023 St. Moritz Energie**

Gemeindevorstand Reto Matossi präsentiert kurz die Erfolgsrechnung und die Investitionsrechnung des Budgets 2023 von St. Moritz Energie. Seine Ausführungen sind dem Wortlautprotokoll zu entnehmen. Die Unterlagen (Seiten 69 bis 83) zum Budget 2023 von St. Moritz Energie werden seitenweise behandelt.

Das Kurzvotum von Adolf Häberli ist dem Wortlautprotokoll zu entnehmen.

Zu den Unterlagen werden keine Anträge gestellt.

Somit übergibt Reto Matossi an Christian Jott Jenny der die beiden Abstimmungen zur Erfolgsrechnung und zur Investitionsrechnung einleitet.

### **4.1 Erfolgsrechnung**

#### Abstimmung

Dem Antrag des Gemeinderates, die Erfolgsrechnung des Budgets 2023 von St. Moritz Energie zu genehmigen, wird mit 121 Jastimmen und einer Enthaltung (Adolf Häberli) zugestimmt.

### **4.2 Investitionsrechnung**

#### Abstimmung

Dem Antrag des Gemeinderates, die Investitionsrechnung des Budgets 2023 von St. Moritz Energie zu genehmigen, wird mit 121 Jastimmen und einer Enthaltung (Adolf Häberli) zugestimmt.

## **5. Mitteilungen und Informationen**

Keine Mitteilungen und Informationen.

## 6. Umfrage und Varia

### Votum Adolf Häberli

Das Votum von Adolf Häberli samt drei Anträgen ist dem Wortlautprotokoll zu entnehmen. Zudem überreicht Adolf Häberli diese Anträge in schriftlicher Form dem Gemeindeschreiber.

### Weitere Wortmeldungen

Es erfolgen keine weiteren Wortmeldungen.

### Dank und Abschluss

Christian Jott Jenny dankt allen Mitgliedern der Gemeindebehörden wie auch den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern der Gemeindeverwaltung für die geleistete Arbeit und den persönlichen Einsatz im Dienste der Gemeinde im laufenden Jahr

### Verabschiedung Gemeindebehörden und Hannisepp Kalberer, Leiter Steueramt

Christian Jott Jenny verabschiedet zudem all jene Mitglieder des Gemeinderates und des Gemeindevorstandes, deren Amtszeit per Ende Dezember 2022 endet. bzw. die ab 1. Januar 2023 kein Amt als Gemeindevorstand bzw. Gemeinderat mehr ausüben werden. Zudem dankt er auch Hannisepp Kalberer, Leiter Steueramt, für seine langjährige Tätigkeit bei der Gemeindeverwaltung St. Moritz. Hannisepp Kalberer wird per Ende Mai 2023 in Pension gehen.

### Abschluss

Die Gemeindeversammlung 2022 schliesst mit der Mitteilung, dass sich Gemeindepräsident Christian Jott Jenny nun freue, alle Anwesenden zu einem Apéro Riche einzuladen. Zudem wünscht er allen weiterhin eine angenehme Adventszeit, schon heute frohe Festtage und alles Gute für das 2023.

—

Start der Sitzung      20.00 Uhr

Schluss der Sitzung      21.00 Uhr

Der Gemeindepräsident

Der Protokollführer

Christian Jott Jenny

Ueli Rechsteiner

---

Am 10. Januar 2023 mit Auflagefrist von 30 Tagen amtlich publiziert; mit Ablauf der Frist am 9. Februar 2023 sind keine Einsprachen eingegangen. Somit gilt das Protokoll gestützt auf Art. 11 des Gemeindegesetzes des Kantons Graubünden seit 10. Februar 2023 als genehmigt.